

Wiadomości Ratuszowe

INFORMATOR URZĘDU MIEJSKIEGO W CIESZYNIE



**Zdrowych
i radosnych Świąt
Wielkanocnych
życzy
Burmistrz Miasta
Cieszyna i Radni
Rady Miejskiej**



Fot. Tomasz Lenkiewicz

Targi zakończone

Dużym zainteresowaniem cieszyły się zakończone w niedzielę, 28 marca, XIII CIESZYŃSKIE TARGI BUDOWNICTWA I WYPOSAŻENIA WNĘTRZ, które od piątku odbywały się w Hali Widowiskowo-Sportowej.

Z racji dużej liczby wystawców (wzięło w nich udział prawie 70 firm) i ciekawej oferty targowej inwestorzy i przedstawiciele firm

wykonawczych licznie przybyli na to spotkanie.

W opinii wielu osób sytuacja w budownictwie nie jest zła, na rynku regionalnym wciąż sporo się buduje i modernizuje, wiele firm budowlanych ocenia sytuację jako lepszą niż w roku ubiegłym.

W sumie targi odwiedziło prawie 4 tysiące osób, w tym bardzo wielu gości i inwestorów z Republiki Czeskiej.

➔ 5



Fot. Astra

Przedstawiciele firm nagrodzonych podczas targów



Burmistrz Miasta postanowił

5

CZYTAJ NA STRONIE



Rada Miejska informuje

6

CZYTAJ NA STRONIE

Revitalpark 2010

Pod koniec lutego zakończone zostały prace pielęgnacyjne drzewostanu porastającego stoki Góry Zamkowej, realizowane w ramach transgranicznego projektu „REVITALPARK 2010”.

W czasie prac usunięto znaczną część podszytu, w szczególności podrostu młodych drzew liściastych – głównie klonu pospolitego, który bardzo silnie rozrastał się w tym piętrze drzewostanu. W ramach trzebieży pielęgnacyjnej wycięto również około 150 drzew, głównie okazy w złym stanie zdrowotnym, grożące wywróceniem, a także młode drzewa rosnące w dużym zagęszczeniu. Pozostawiono kilka pni drzew zamarych, których korony ze względów bezpieczeństwa ogłowiono, czyli pozbawiono koron. Dotyczy to głównie drzew porośniętych bluszczem pospolitym, który w tym rejonie podlega szczególnej ochronie.

Największa wycinka miała miejsce u podnóża tarasu widokowego parku na Górze Zamkowej – w tym rejonie usunięto część drzew ograniczających widok na dolinę Olzy i Czeski Cieszyn, a także panoramę Beskidu Śląsko-Morawskiego. Nieco bardziej odsłonięto również znajdującą się w tym miejscu i widoczną na wielu starych ilustracjach Góry Zamkowej wychodnię skalną, która zbudowana jest z łupka cieszyńskiego.

Koszt prac wyniósł 58.850 zł, z czego ok. 85% pokryte zostanie ze środków Europejskiego Funduszu

Rozwoju Regionalnego w ramach Programu Operacyjnego Współpracy Transgranicznej Republika Czeska – Rzeczpospolita Polska 2007-2013.

Dla osób zajmujących się utrzymaniem cieszyńskich terenów zieleni taka ingerencja człowieka i kształtowanie przez niego poszczególnych elementów środowiska miejskiego jest czymś oczywistym. Niestety, w przedmiotowej sprawie toczy się obecnie postępowanie administracyjne mające wyjaśnić, czy wykonanie na stokach Góry Zamkowej prace pielęgnacyjne drzewostanu nie spowodowały wyrządzenia szkody w środowisku, a taką tezę postawiły organizacje ekologiczne działające w naszym rejonie i zgłosiły sprawę Regionalnemu Dyrektorowi Ochrony Środowiska w Katowicach. Organ ten po przeanalizowaniu sprawy i wizji w terenie, nie podzielił wyżej wymienionych obaw i zarzutów, co jednak nie uspokoiło ekologów i obecnie, na ich wniosek sprawę rozpatruje Generalny Dyrektor Ochrony Środowiska.

Zapraszamy na Górę Zamkową, jednocześnie prosząc o jeszcze trochę cierpliwości, ponieważ wiosną kontynuowane będą prace ogrodnicze, a także wykonane zostaną prace związane z wykończeniem wewnętrznej części misy fontanny oraz jej wyposażeniem w instalację obiegu wody i iluminację.

Wszystkie prace powinny zostać ostatecznie zakończone w czerwcu.

Miejski Zarząd Dróg

EVROPSKÁ LÍNE / UNIA EUROPEJSKA
EVROPSKÝ FOND PRO REGIONÁLNÍ ROZVOJ / EUROPEJSKI FUNDUSZ ROZWOJU REGIONALNEGO
PŘEKRAČUJEME HRANICE / PRZEKRACZAMY GRANICE

CZ PL C13 / Cel 3
2007. 2013



Drzewa porośnięte bluszczem, fot. Stanisław Kawecki



Wychodnia skalna pod tarasem widokowym



Fot. SZSiP

Wernisaż wystawy „Znaki/sztuki”

Znaki/sztuki

Pomimo tego, że większość z nas styka się na co dzień z ich projektami, mało kto wie, że to właśnie Andrzej Budek i Jacek Ebert, absolwenci Wydziału Grafiki warszawskiej Akademii Sztuk Pięknych, są autorami logo TVP1 czy Radia Kolor. Od 17 marca w Śląskim Zamku Sztuki i Przedsiębiorczości można oglądać ich prace na wystawie „Znaki/sztuki”.

Ekspozycja zorganizowana po dziesięciu latach współpracy artystów w założonym przez nich Studio Kreatywnym KOTBURY, jest doskonałym podsumowaniem ich dotychczasowych osiągnięć.

Na Zamku prezentują autorskie projekty logo i identyfikacji wizualnej wykonane dla instytucji, firm i organizacji.

Otwarcie wystawy towarzyszyło spotkanie z projektantami, którzy opowiedzieli wiele ciekawych historii na temat powstawania niektórych znaków oraz starali się dowiedzieć, że grafika użytkowa jest pełnowymiarową dziedziną sztuki.

Wystawa „Znaki/sztuki” potrwa do 11 kwietnia i jest czynna codziennie w godz. od 10.00 do 17.00 w Oranżerii.

Wstęp wolny. Zapraszamy!
SZSiP

„To co dotyka”

16 marca w siedzibie Macierzy Ziemi Cieszyńskiej odbyła się promocja tomiku poezji pt. „To co dotyka”.

W almanachu tym znalazły się utwory 28 autorów - nie tylko twórców ze Śląska Cieszyńskiego, ale i poetów spoza regionu.

W pierwszej części zaprezentowano wiersze członków Klubu, a więc: Elżbiety Barańskiej, Marii Burek, Jana Chmiela, Teresy Chwastek, Marii Herzyk, Urszuli Stefanii Korzonek, Mariana Kosińskiego, Krystyny Kurzycy, Ruty Kornelii Lissowskiej, Andrzeja Tadeusza Macury, Stanisława Józefa Malinowskiego, Pawła Małyszka, Anny Mazur, Marii Nowak, Jerzego Oszedy, Bogusławy Magdaleny Pali, Gertrudy Pisarek, Beaty Sabbath, Jolanty Skóry, Teresy Waszut, Anny Więzik i Bogdany Zakolskiej.

W części drugiej przedstawiono wybrane utwory Gości KL „Nadolzie” - uczestników spotkań autorskich w 2009 r. - Marii Słowik Brody, Ewy Łokuciejewskiej, Moniki Michałek, Leona Miękińki, Wacława Morawskiego i Cecylii Suszki.

Utwory, oprócz członków Klubu Bogdany Zakolskiej i Jana Chmiela, czytali: Monika Michałek /polonistka z Gimnazjum im. Jana Pawła II w Istebnej/ i Piotr Cieślak - student Beskidzkiej Wyższej Szkoły Umiejętności w Żywcu.

Magdalena Matula Kisiała uświetniła spotkanie śpiewem przy akompaniamencie Pawła Chmiela. Natomiast Bernard Tront - wieloletni sympatyk Klubu, grając na skrzypcach, dał koncert muzyki klasycznej.

Tomik wydano dzięki dotacji Starostwa Powiatowego w Cieszynie i Zarządu Głównego Macierzy Ziemi Cieszyńskiej oraz dzięki wsparciu fi-



Fot. Damian Luźniak

Bernard Tront uświetnił grą na skrzypcach promocję tomiku poezji „To co dotyka”

nansowemu Drukarni Małysz w Górkach Wielkich. Wszystkim osobom, które przyczyniły się do ukazania się tomiku pt. „To co dotyka” oraz uświetniły uroczystość związaną z jego promocją, gorąco dziękuję.

Szczegółowe informacje dot. działalności Klubu: Macierz Ziemi Cieszyńskiej, ul. Stalmacha 14, tel. 33 8521659 (tam też można pozyskać tomik poezji).

Prezes KL „Nadolzie”
Jolanta Skóra

Wielkanoc od kuchni

Wielkopiątkowa kąpiel w rzece, pochód z Judaszem czy przepis na murzina - to tylko niektóre wielkanocne tematy, jakie przybliży wystawa prezentowana od 20 marca w Śląskim Zamku Sztuki i Przedsiębiorczości.

Zwiedzający mogą na nowo odkryć magię związanych ze Świętami Wielkanocnymi zwyczajów i tradycji, a także dostrzec urok ceramicznych, żeliwnych oraz metalowych form do wypieku świątecznych bab, baranów czy zajęcy.

Wśród wystawionych eksponatów znajdują się pięknie zdobione pisanki z wieloletniej kolekcji Pani Krystyny Folwarcznej.

Dla bardziej odważnych, chcących przyprawić wielkanocny stół odrobiną designu, zaproponowano naprawdę „jajeczne” gadżety marki Alessi, Koziol czy sklepu JYSK.

Zainteresowanych kupnem zapraszamy na www.fabrykaform.pl

Wystawa potrwa do 11 kwietnia, czynna codziennie w godz. 10.00 - 17.00 w Bastii Zamku Sztuki.

Zapraszamy! **ŚZSiP**



Fot. ŚZSiP

Świąteczna wystawa cieszy się zainteresowaniem dzieci



Fot. MTP

Zawodnicy z trenerem Łukaszem Widzińskim

Sukcesy pływaków

13 marca w Knurowie odbyły się Mistrzostwa Śląska 10-latków w pływaniu.

W zawodach wystartowali pływacy MTP Delfin. Miło nam poinformować, że na dystansie 200 m stylem dowolnym złoty medal zdobyła Julita Kustra, ponadto zajęła 4 miejsce na 100 m stylem grzbietowym, 5 miejsce na 50 m stylem grzbietowym i 6 miejsce na 50 m stylem dowolnym.

Kolejny z cieszyńskich pływaków - Jakub Wiselka wywalczył 5 miejsce na 100 m stylem dowolnym, 7 miejsce na 100 m zmiennym, 8 miejsce 50 m dowolnym

Natomiast Michał Maniszewski zajął 8 miejsce na 50 m stylem dowolnym, 9 miejsce na 50 m grzbietowym, 20 miejsce na 100 m dowolnym.

Szczegółowe informacje na temat Klubu www.delfin-cieszyn.pl.

MTP

Badania archeologiczne na Górze Zamkowej w 2009 r.

Kilkumiesięczne prace rewitalizacyjne parku na Górze Zamkowej w ramach polsko-czeskiego projektu „Revitalpark 2010” finansowanego przez Unię Europejską, prowadzone były pod nadzorem archeologicznym.

Góra Zamkowa to najważniejsze stanowisko na Śląsku Cieszyńskim, dlatego każda ingerencja w powierzchnię gruntu wykonywana jest w obecności archeologa. W czerwcu, w trakcie niwelowania terenu dla nowych, brukowanych alejek, po stronie południowej i północnej Wieży Piastowskiej, odsłonięto fragmenty kamiennej zabudowy Góry Zamkowej. Fragmenty muru po stronie północnej wieży, zaliczono do pozostałości muru obronnego północnego, natomiast mur po stronie południowej, nigdy wcześniej nie został rozpoznany. W celu zbadania odsłoniętych relikwów, konserwator zabytków nakazał wykonanie w obu tych miejscach ratowniczych badań archeologicznych, których finansowania podjął się Urząd Miejski w Cieszynie. Odkryte mury miały zostać uwidocznione w nowej nawierzchni bruku.

Badania ratownicze trwały dwa miesiące. Największą niespodzianką okazał się fragment wapiennego muru po południowej stronie Wieży Piastowskiej (wykop 1), którego konstrukcja wzbudziła szczególne zainteresowanie archeologów i historyków sztuki. Technika wykonania oraz znaczna szerokość muru (2,7 m) pierwotnie wskazywała na jego gotycki a nawet romański charakter, dlatego też temu obiektowi poświęcono najwięcej uwagi.

W celu uzyskania możliwie największej ilości informacji na jego temat, postanowiono zbadać mur do stopy jego posadowienia, inwentaryzując jednocześnie kolejne warstwy, które zalegały w jego sąsiedztwie. Już w wierzchnich partiach mur okazał się być zniszczoną konstrukcją arkadową, wykonaną z wapienia na zaprawie wapienno-piaskowej, która pierwotnie kontynuowała się w kierunku południowym (ku wieży przybramnej). W trakcie wykonywania sondażu przy jednej ze ścian muru, wraz z coraz to większą głębokością, wydobywaliśmy z nieprzemieszanych warstw, ceramikę średniowieczną, której rodowód stawał się coraz starszy. I tak przy początku eksploracji formy ceramiczne wskazywały na XIV i XV-wieczne pochodzenie, kilka metrów poniżej, fragmenty naczyń nawiązywały już technologicznie do XII i wcześniejszego garncarstwa. Na 5 m głębokości poniżej dzisiejszego poziomu gruntu, natrafiliśmy na pozostałości drewnianych, średniowiecznych konstrukcji, które po wydobywaniu przekazane zostały do badań dendrochronologicznych, mających określić wiek ścięcia drzewa

z którego elementy zostały wykonane. Badania przeprowadził prof. M. Krąpiec z AGH w Krakowie. Udało się precyzyjnie określić, iż belki te pochodziły z drewna jodły ściętej po 1120 r. Stopę muru osiągnęliśmy na 5,30 m głębokości. Okazała się być posadowiona na drewnianych, zaciosanych jednostronnie palach, ułożonych w rzędy. Pierwszą warstwę kamienia stanowiły rzeczne otoczaki, słabo związane zaprawą. Tego typu konstrukcja zwana „palowaniem” miała na celu ustabilizowanie podmokłego gruntu pod potężny fundament kamienny i stosowano ją już w średniowieczu. Pale spod stopy muru wykonano z drewna buku, jednak niestety nie udało się wydatować ich dendrochronologicznie. Tu przyszła z pomocą metoda radiowęglowa (C14), jednak wiek uzyskany w wyniku tego badania, jest mniej precyzyjny. Pale spod muru określono na koniec XV-XVII w., czyli okres nowożytny. Potwierdziło to przypuszczenia, że mur został jedynie wkopany w warstwę średniowieczną. Podczas pogłębiania wykopu nie natrafiono na warstwę budowlaną, dlatego mur musiał powstać później niż w okresie gotyku, z którego pochodziły naczynia zalegające najpłycej.

Dzięki zachowanej ikonografii cieszyńskiego zamku, wiemy, iż w miejscu badań, po południowej stronie Wieży Piastowskiej stały budynki dworu wschodniego wzniesionego w okresie średniowiecza, zrujnowane później w trakcie wojny trzydziestoletniej (poł. XVII w.). W ich miejscu, krótko po śmierci ostatniej cieszyńskiej Piastówny - Elżbiety Lukrecji, Habsburgowie zbudowali siedzibę zarządcy komory cieszyńskiej i pierwszy browar zamkowy. Znacznych rozmiarów budynek, którego jedna ze ścian ciągnie się ku wieży przybramnej, widoczny jest na kilku rycinach i planie parku na Górze Zamkowej z XVIII i XIX w. Dodatkowo, istnienie fundamentów o tym samym przebiegu potwierdzają wyniki badań georadarowych wykonanych w tej części wzgórze w 1997 r. Analizując wszystkie źródła archeologiczne, ikonograficzne i historyczne, należy przyjąć, iż badany mur stanowił północno-zachodni narożnik zabudowań komory cieszyńskiej z poł. XVII w.

Korony muru nowożytnego i obronnego wraz z przyporą, nadmurowano kamieniem wapiennym i uwidoczniono w nowych nawierzchniach ścieżek. Częściowo zrekonstruowano również mur dworu północnego, znajdujący się na dziedzińcu zamku, przed Wieżą Piastowską. Dzięki badaniom i nadzorowi, Dział Archeologii Muzeum Śląska Cieszyńskiego, wzbogacił się o kilkadziesiąt kilogramów ceramiki naczyniowej średniowiecznej i nowożytnej, piękne kafle piecowe renesansowe z zieloną glazurą, znaleziska metalowe

z okresu wczesnego średniowiecza (siekierka, ołowiany ciężarek, plomba?) i pojedyncze monety habsburskie. Wszystkie te przedmioty są obecnie inwentaryzowane i opracowywane. Wraz z zabytkami z wcześniejszych badań, świadczą o wspaniałości grodu wczesnośredniowiecznego i zamku piastowskiego na Górze Zamkowej w Cieszynie.

Zofia Jagosz-Zarzycka
Dział Archeologii
Muzeum Śląska Cieszyńskiego



Kafel renesansowy z wizerunkiem kobiety



Profil badanego fundamentu arkadowego



Góra Zamkowa - widok perspektywiczny, rysunek piórkim, 1750 - 1780 r. Kółkiem oznaczono lokalizację wykopu 1, fot. z archiwum Muzeum Śląska Cieszyńskiego

⊕ Dyżury aptek

2 IV	„Medyk”	ul. Kolejowa 20	tel. 858-23-15
3 IV	„Pod Wzgórzem”	ul. Górna 20	tel. 857-88-16
4 IV	„Na Trakcie”	ul. Szybińskiego 1	tel. 851-35-54
5 IV	„U Miłośniernych”	ul. Londzina 1	tel. 852-02-67
6 IV	„Moja Apteka”	ul. Rynek 6	tel. 857-92-50
7 IV	„Na Starówce”	ul. Mennicza 20	tel. 857-76-40
8 IV	„Na Banotówce”	ul. Hallera 45	tel. 852-25-36
9 IV	„Medi - Tm”	ul. Frysztacka 20	tel. 479-70-80
10 IV	„Na Moniuszki”	ul. Moniuszki 13	tel. 479-56-66
11 IV	„Na Moniuszki”	ul. Moniuszki 13	tel. 479-56-66
12 IV	„Galen”	ul. Liburnia 22	tel. 857-99-61
13 IV	„Farmarosa”	ul. Bobrecka 27	tel. 858-27-65
14 IV	„Medea”	ul. Bielska 8	tel. 852-13-45
15 IV	„Centrum”	ul. Filasiewiczza 3A	tel. 852-51-02
16 IV	„Pod Zamkiem”	ul. Głęboka 62	tel. 852-13-63



Burmistrz Miasta postanowił

- Powołać komisje rekrutacyjne w celu przeprowadzenia naboru na:
 - dwa wolne stanowiska urzędnicze ds. technicznego nadzoru robót kanalizacji poza procedurą FIDIC, w Jednostce Realizującej Projekt „Uporządkowanie gospodarki ściekowej w aglomeracji cieszyńskiej”;
 - wolne stanowisko urzędnicze - ds. Wdrażania Systemu Informacji Przestrzennej w Wydziale Strategii i Rozwoju Miasta;
 - wolne stanowisko urzędnicze - ds. integracji europejskiej w Wydziale Strategii i Rozwoju Miasta.
- Wprowadzić Regulamin działalności kontrolnej Biura Kontroli Urzędu Miejskiego.
- Wprowadzić do Gminnej Strategii Rozwiązywania Problemów Społecznych Miasta Cieszyna na lata 2007 – 2013, Gminny Program Profilaktyki i Rozwiązywania Problemów Alkoholowych Miasta Cieszyna na rok 2010.
- Ogłosić konkurs ofert na realizację zadania w ramach Gminnego Programu Zdrowotnego na lata 2009 – 2010 w zakresie profilaktyki chorób płuc – badania przesiewowe. W celu przeprowadzenia konkursu powołać komisję konkursową.
- Ogłosić rokowania na sprzedaż nieruchomości gruntowej położonej w rejonie ul. Kruczej.
- Rozwiązać z dniem 31 marca 2010 r. za porozumieniem stron umowę dzierżawy dotyczącą działki położonej przy ul. Frysztańskiej.
- Wprowadzić do Gminnej Strategii Rozwiązywania Problemów Społecznych Miasta Cieszyna na lata 2007 – 2013, Gminny Program Prze-

ciwdziałania Narkomanii Miasta Cieszyna na rok 2010.

- Zatwierdzić sprawozdanie finansowe instytucji kultury - Teatru im. Adama Mickiewicza za rok 2009.
- Skierować pod obrady Rady Miejskiej projekty uchwał w sprawie:
 - warunków udzielania bonifikat i wysokości stawek procentowych;
 - wyrażenia zgody na odstąpienie od obowiązku przetargowego trybu zawarcia umowy dzierżawy;
 - określenia zasad zbywania, nabywania i obciążania nieruchomości oraz ich wydziałania lub wynajmowania na czas oznaczony dłuższy niż 3 lata lub na czas nieoznaczony, w tym zawierania kolejnych umów dzierżawy lub najmu po umowie zawartej na czas oznaczony do 3 lat;
 - utworzenia gminnej jednostki budżetowej – Zespół Obsługi Jednostek Oświatowych w Cieszynie;
 - zatwierdzenia taryfy za zbiorowe odprowadzanie ścieków;
 - udzielenia pomocy finansowej Powiatowi Cieszyńskiemu;
 - zmiany budżetu Miasta na 2010 r.
- Przekazać do Rady Miejskiej Informację w sprawie bezpieczeństwa i porządku publicznego w Cieszynie w 2009 roku oraz Sprawozdanie z realizacji Gminnego Programu Poprawy Bezpieczeństwa - „Bezpieczny Cieszyn” za 2009 rok.
- Upoważnić I Zastępcę Burmistrza Miasta Cieszyna Włodzimierza Cybulskiego do reprezentowania Gminy Cieszyn na Zwyczajnym Zgromadzeniu Wspólników „Energetyki Cieszyńskiej” Sp. z o.o. w dniu 26 marca 2010 roku.

- Zatwierdzić tryb i dokumenty przetargowe dla przeprowadzenia postępowania o udzielenie zamówienia publicznego na wykonanie robót – Budowa sieci kanalizacji sanitarnej w rejonie ulic Sikorskiego i Wojska Polskiego w ramach projektu: Uporządkowanie gospodarki ściekowej w aglomeracji cieszyńskiej.
- Przedstawić Radzie Miejskiej Cieszyna sprawozdanie roczne z wykonania budżetu miasta Cieszyna za 2009 rok wraz ze sprawozdaniem rocznym z wykonania planu finansowego samorządowych instytucji kultury. Przedstawić Regionalnej Izbie Obrachunkowej w Katowicach sprawozdanie roczne z wykonania budżetu miasta Cieszyna za 2009 rok.
- Sporządzić zestawienie danych za I i II półrocze 2009 roku dotyczących czynszów najmu lokali mieszkalnych nienależących do publicznego zasobu mieszkaniowego, położonych na obszarze Gminy Cieszyn. Zestawienie ogłosić w Dzienniku Urzędowym Województwa Śląskiego oraz udostępnić na stronie internetowej Urzędu Miejskiego
- Wyrazić zgodę na usunięcie przez Miejski Zarząd Dróg kilku drzew rosnących na nieruchomościach stanowiących własność Gminy Cieszyn. Wycinka jest związana z realizacją projektu „SportPark – Park sportowy”.
- Powołać komisję przetargową dla przygotowania i przeprowadzenia postępowania o udzielenie zamówienia publicznego, prowadzonego w trybie przetargu nieograniczonego, na usługi o szacowanej wartości przedmiotu zamówienia powyżej 193.000,00 euro na zadanie „Stworzenie i wdrożenie Systemu Informacji Przestrzennej w Cieszynie”.
- Z powodu nie złożenia żadnej oferty, unieważnić postępowanie o udzielenie zamówienia publicznego na wykonanie robót: „Budowa kontenerowego zaplecza szatniowo-

- magazynowego dla potrzeb ogólnodostępnego wielofunkcyjnego boiska sportowego przy SP-2 w Cieszynie”. Zatwierdzić tryb przetargu nieograniczonego i treść dokumentów przetargowych (II postępowanie).

- Zatwierdzić i wywiesić na okres 21 dni na tablicy ogłoszeń Urzędu Miejskiego wykaz nieruchomości przeznaczonych do zbycia w drodze bezprzetargowej, obejmujący:
 - lokal mieszkalny nr 25 położony przy ul. Tysiąclecia 7 oraz udział do gruntu działki i części wspólnych budynku w 4661/135695 części,
 - lokal mieszkalny nr 37 położony w budynku przy ul. Moniuszki 7 oraz udział do gruntu działki i części wspólnych budynku w 5340/241396 części.
- Zatwierdzić regulamin organizacyjny w Domu Spokojnej Starości w Cieszynie.
- Wyrazić zgodę osobie fizycznej na nieodpłatne wejście na grunt będący własnością Gminy Cieszyn – dz. nr 42/3 obr. 19, w celu przyłączenia się do kanalizacji sanitarnej mieszczącej się na tej działce.
- Dla udzielenia zamówienia publicznego na wyłonienie wykonawcy zadania pn. „Przygotowanie i realizacja kampanii promocyjnej obchodów 1200-lecia legendarnego założenia miasta Cieszyna w ramach projektu „Ciesz się Cieszynem – 1200 lat”, wybrać najkorzystniejszą ofertą oraz zawrzeć umowę z wybranym wykonawcą.
- Zatwierdzić roczne sprawozdanie finansowe za rok 2009 instytucji kultury pn. „Zespół Pieśni i Tańca Ziemi Cieszyńskiej im. Janiny Marcinkowej”.
- Zgłosić autopoprawkę do projektu uchwały skierowanej 17 marca 2010 roku pod obrady Rady Miejskiej, w dniu 25 marca 2010 roku, w sprawie zmiany budżetu Miasta na 2010 rok, polegającą na wprowadzeniu nowego projektu uchwały oznaczonego jako Projekt II. BPI

dokńczenie z 1 strony

Targi zakończone

Badania ankietowe prowadzone w czasie imprezy pokazały, iż 60 % gości targowych to osoby poszukujące materiałów i produktów na budowę domu bądź do remontu domu czy mieszkania. W tej sytuacji wystawcy w większości przypadków nie kryli zadowolenia z efektu uczestnictwa w targach, chociaż tak naprawdę na ostateczne podsumowanie imprezy trzeba jeszcze będzie trochę poczekać.

Komisja targowa oceniająca produkty zgłoszone do Konkursu Targowego o Złoty Filar Budownictwa, w sytuacji oceny wielu dobrych wniosków miała spore problemy z przyznaniem nagród, w tym nagrody głównej targów ufundowanej przez Burmistrza Cieszyna.

Ostatecznie nagrody przyznano następującym firmom:

I. Kategoria: Techniki grzewcze
Złoty Filar Budownictwa przyznano firmie: Bielskie Centrum Instalacyjne SEMAR z Bielska Białej za wniosek: Gazowa kondensacyjna centrala solarna CSZ WOLF 11/300, 20/300, 24/300

II. Kategoria: Materiały, technologie budowlane
Złoty Filar Budownictwa przyznano firmie: F.P.H. „MIKEA II” Sp. J. K. Mikosza, D. Mikosza z Tychów za wniosek: System ISOTEQ - elementy do budowy domów energooszczędnych.

Srebrny Filar Budownictwa przyznano firmie: MDM SA z Cieszyna za wniosek: Dachówki betonowe LONGLIFE z mikrobetonową powierzchnią.

Brązowy Filar Budownictwa przyznano firmie SZTUKATOR z Hecznarowic za wniosek: Inteligentny system tynków regulujących wilgotność „BOTAZIT RENOVATION”

III. Kategoria: Materiały wykończeniowe i wyposażenie wnętrz

W tej kategorii przyznano dwa Srebrne Filary Budownictwa:
- Firmie Handlowej „WiK” Sp. J. z Cieszyna za wniosek: Płytki dekoracyjne „STEGU”,
- Firmie Handlowej „WiK 2” sp z Cieszyna za wniosek: Drzwi szklane fusingowe firmy „Inter door”,

Nagrodę Burmistrza Miasta Cieszyna otrzymała firma: MDM SA z Cieszyna za całokształt działalności oraz promowanie na rynku wysokiej klasy materiałów budowlanych.

Szczegółowe informacje dot. Targów dostępne są na www.astra.blk.pl

Astra

Posprzątaj po swoim psie

Przypominamy mieszkańcom, że każdy właściciel psa zobowiązany jest, między innymi, do usuwania zanieczyszczeń po zwierzętach z ulic, chodników, placów, ścieżek i alejek parkowych, parków, zieleńców i kwietników.

Poniżej przypominamy miejsca umieszczenia przez MZD koszy oraz zasobników z torebkami na psie odchody.

Kosze: Plac Wolności; Cieslarówka – w rejonie zejścia z ul. Hallera; Park Liburnia; Park św. Trójcy; Park na Górze Zamkowej; Park Kościelny; Park Kasztanowy; Plac Teatralny; ul. Kochanowskiego – zieleńiec przy Banku Spółdzielczym; ul. Śrutarska – zieleńiec w rejonie schodów Młyńskiej Bramy

Zasobniki z torebkami: ul. 3 Maja; Park pod Wałką; ul. Limanowskiego; ul. Kiedronia; ul. Kolejowa; ul. Bielska.

MZD



Rada Miejska informuje

W dniu 25 marca 2010 roku w sali sesyjnej Ratusza odbyła się XLV sesja Rady Miejskiej Cieszyna.

Po otwarciu sesji Przewodnicząca Rady Miejskiej przywitała Panów Burmistrzów, Panią Skarbnik, Pana Sekretarza, Państwa Radnych oraz Naczelników Wydziałów Urzędu Miasta, mieszkańców Cieszyna i przedstawicieli lokalnych mediów.

Przedstawieni zostali goście tej sesji: Pan Grzegorz Gładysz Komendant Komendy Powiatowej Policji w Cieszynie, Pan Krzysztof Zaczek Z-ca Komendanta Powiatowego Państwowej Straży Pożarnej w Cieszynie, Pan Jacek Klorczyk Komendant Placówki Straży Granicznej w Cieszynie, Pan Kazimierz Płusa Komendant Straży Miejskiej w Cieszynie, Pan Adam Fabia asystent Pani Poseł Mirosławy Nykiel oraz Pan Jakub Wąsik Kierownik MOPS-u w Cieszynie.

Po stwierdzeniu prawomocności obrad przedstawiono porządek sesji, do którego nie wniesiono uwag, jak również przyjęto protokół z poprzedniej sesji.

Następnie Radni zadawali pytania i zgłaszali liczne uwagi dotyczące przedstawionej Radzie informacji

w sprawie bezpieczeństwa i porządku publicznego w Cieszynie w 2009 roku oraz Sprawozdania z realizacji Gminnego Programu Poprawy Bezpieczeństwa - „Bezpieczny Cieszyn” za rok 2009, na które odpowiadali zaproszeni goście.

Sprawozdanie to jak i Raport z wykonania Gminnego Programu Przeciwdziałania Narkomanii Miasta Cieszyna na rok 2009 zostały przez Radę przyjęte, natomiast nie uzyskały akceptacji dwa pozostałe sprawozdania tj. Sprawozdanie z działalności Miejskiego Ośrodka Pomocy Społecznej w roku 2009 i z realizacji Gminnego Programu Profilaktyki i Rozwiązywania Problemów Alkoholowych Miasta Cieszyna na rok 2009.

Następnie rozpoczęto obrady nad projektami uchwał w sprawie:

- ustanowienia sztandaru i pieczęci urzędowej Miasta Cieszyna, określenia zasad ich używania oraz ceremoniału pocztu sztandarowego,
- przyznania Nagród Miasta Cieszyna za wysokie wyniki sportowe w 2009 roku,
- przyznania Nagród Miasta Cieszyna w dziedzinie twórczości artystycznej, upowszechniania i ochrony kultury,

- ustanowienia pomnika przyrody na terenie Gminy Cieszyn,

- określenia wymagań, jakie powinien spełniać przedsiębiorca ubiegający się o uzyskanie zezwolenia na prowadzenie działalności w zakresie odbierania odpadów komunalnych od właścicieli nieruchomości oraz opróżniania zbiorników bezodpływowych i transportu nieczystości ciekłych,

- określenia wymagań, jakie powinien spełniać przedsiębiorca ubiegający się o uzyskanie zezwolenia na prowadzenie działalności w zakresie ochrony przed bezdomnymi zwierzętami, prowadzenia schronisk dla bezdomnych zwierząt, a także grzebowisk i spalarni zwłok zwierzęcych i ich części,

- określenia górnych stawek opłat ponoszonych przez właścicieli nieruchomości za odbieranie odpadów komunalnych, opróżnianie zbiorników bezodpływowych i transport nieczystości ciekłych,

- zatwierdzenia taryfy za zbiorowe odprowadzanie ścieków,

- udzielenia pomocy finansowej Powiatowi Cieszyńskiemu,

- zmiany budżetu Miasta na 2010 rok,

- utworzenia gminnej jednostki budżetowej – Zespołu Obsługi Jednostek Oświatowych w Cieszynie,

- wyrażenia zgody na odstąpienie od obowiązku przetargowego trybu zawarcia umowy dzierżawy,

- zmiany uchwały nr XXVII/263/08 Rady Miejskiej Cieszyna z dnia 30 października 2008 roku w sprawie określenia zasad zbywania, nabywania i obciążania nieruchomości

oraz ich wydzierżawiania lub wynajmowania na czas oznaczony dłuższy niż 3 lata lub na czas nieoznaczony, w tym zawierania kolejnych umów dzierżawy lub najmu po umowie zawartej na czas oznaczony do 3 lat,

- warunków udzielania bonifikat i wysokości stawek procentowych.

W wyżej wymienionych sprawach podjęto uchwały z wyjątkiem uchwały dotyczącej zatwierdzenia taryfy za zbiorowe odprowadzanie ścieków, natomiast projekty uchwał w sprawie warunków udzielania bonifikat i wysokości stawek procentowych oraz w sprawie utworzenia gminnej jednostki budżetowej – Zespołu Obsługi Jednostek Oświatowych w Cieszynie, zostały odesłane do branżowych Komisji Rady Miejskiej.

Następnie Rada została zapoznana ze sprawozdaniem z działalności Burmistrza Miasta Cieszyna w okresie między sesjami, jak również z interpelacjami, wnioskami, zapytaniami radnych i odpowiedziami udzielonymi radnym. Zostały także przedstawione wnioski Komisji Oświaty, Kultury i Sportu oraz Komisji Zdrowia, Opieki Społecznej i Patologii Społecznej.

Po wygłoszeniu oświadczenia przez Radnego Czesława Banota, zapoznano Radę z korespondencją i informacjami kierowanymi do Rady Miejskiej Cieszyna, po czym sesję zakończono.

Przewodnicząca
Rady Miejskiej Cieszyna
Halina Bocheńska

Konkurs rozstrzygnięty

19 marca w „Domu Narodowym” odbyły się eliminacje powiatowe 55. Ogólnopolskiego Konkursu Recytatorskiego.

Wzięło w nim udział 31 osób. Jury postanowiło przyznać:

- w Turnieju Recytatorskim (kategoria młodzieży szkół ponadgimnazjalnych)

- wyróżnienie - Mariuszowi Bieleśzowi

- I miejsce - Oldze Piątkowskiej

- II miejsce - Juliannie Kiełkowskiej

- III miejsce - Magdalenie Dobosz

- w Turnieju Recytatorskim (kategoria dorosłych)

- wyróżnienie - Tadeuszowi Wojackiemu

- w kategorii Poezji Śpiewanej

- I miejsce - Weronice Legierskiej

W kategorii *Wywiedzione ze słowa* jury postanowiło nie przyznawać nagród i wyróżnień.

Wszyscy nagrodzeni i wyróżnieni zostali nominowani do udziału w Eliminacjach Regionalnych, które odbędą się w Żorach.

Wszystkim laureatom serdecznie gratulujemy. COK

Akademicka koszykówka

W dniach 12 - 18 kwietnia w Cieszynie odbędą się Akademickie Mistrzostwa Polski w koszykówce kobiet i mężczyzn - strefy D.

Udział w Mistrzostwach wezmą najlepsze zespoły z województw lubuskiego, dolnośląskiego, opolskiego i śląskiego. Na dwóch obiektach odbędą się 30 spotkań w turnieju żeńskim oraz 44 w turnieju męskim.

Kulminacyjnym momentem Mistrzostw będzie dzień 17 kwietnia. W sobotni wieczór organizatorzy zaplanowali „Show Time Basket” pokaz koszykówki, w którym uczestnicy zawodów będą prezentować swoje umiejętności w pokazowych rzutach „za trzy” oraz w konkursie „wsadów” do kosza.

Zaplanowano również ciekawe konkursy dla publiczności. Zapraszamy mieszkańców miasta.

13 i 14 kwietnia – mecze kobiet (Hala Uniwersytetu Śląskiego oraz Sala Miejskiego Ośrodka Sportu i Rekreacji)

16, 17 i 18 kwietnia – mecze mężczyzn (Hala Uniwersytetu Śląskiego oraz Sala Miejskiego Ośrodka Sportu i Rekreacji)

17 kwietnia (sobota) SHOW TIME BASKET – Hala Uniwersytetu Śląskiego, godzina 19:30.

Organizatorem jest Akademicki Związek Sportowy oraz Miejski Ośrodek Sportu i Rekreacji

Szczegóły: 33 852 20 44, www.mosir-cieszyn.pl MOSiR



Fot. M. Strządala

Budowa kanalizacji w ulicy Hallera

Uprzejmie informuję mieszkańców, korzystających z ul. Hallera na odcinku od ul. Zofii Kossak – Szatkowskiej do ul. Słowiczej, że według aktualnych ustaleń z wykonawcą kontraktu „Budowa sieci kanalizacji sanitarnej w Cieszynie – Mnisztwie” roboty na tym odcinku zostaną zakończone do końca czerwca 2010 r.

Prace zakończą się doprowadzeniem do stanu pierwotnego naruszonych części jezdni i chodników.

Za sprawy związane z oznakowaniem i bieżącym stanem drogi na tym odcinku odpowiada wykonawca – firma INSBUD Sp. z o.o., a jednostką odpowiedzialną za nadzór jest Miejski Zarząd Dróg.

Za wszelkie utrudnienia w ruchu, w imieniu inwestora – Gminy Cieszyn, wszystkich przepraszam, a jednocześnie proszę o zgłaszanie wszelkich uwag oraz sugestii do Dyrektora MZD – tel. 33 858 28 90, fax 33 858 28 90 wew. 108.

Zastępca Burmistrza Miasta
Włodzimierz Cybulski

**Ogłoszenia i komunikaty****Do zbycia, najmu**

Burmistrz Miasta Cieszyna ogłasza, że w dniu 04.05.2010 r. o godz. 10.00 w sali nr 13 UM w Cieszynie odbędą się rokowania ograniczone do właścicieli nieruchomości przyległych, na sprzedaż nieruchomości gruntowej położonej w Cieszynie w rejonie ul. Kruczej, ozn. nr 44/8 i 44/9 obr. 76 o łącznej pow. 200 m².

Cena wyjściowa do rokowań wynosi: 10.000,- zł netto. Termin zgłoszenia złożenia oferty i wpłacenia zaliczki w wys. 1.000,- zł upływa w dniu 28.04.2010 r.

Szczegółowe ogłoszenie o przetargu zostało zamieszczone na stronie internetowej www.um.cieszyn.bip.gov.pl oraz na tablicy ogłoszeń UM w Cieszynie.

Bliższych informacji w tej sprawie można zasięgnąć pod numerem telefonu 33 4794 230 lub 33 4794234.

Burmistrz Miasta Cieszyna ogłasza, że w dniu 11.05.2010 r. w sali nr 13 UM w Cieszynie o godz. 10.00 i 10.20 odbędą się ustne przetargi nieograniczone na sprzedaż nieruchomości położonych w Cieszynie, przy ul. Bocianiej, oznaczonych nr: dz. 20/76 i 20/104 o łącznej pow. 0,1333 ha, dz. 20/75 o pow. 0,0914 ha

Ceny wywoławcze wynoszą: 78.600,- zł /dz. 20/76 i 20/104/, 52.900,- zł /dz. 20/75/. Termin wpłacenia wadium upływa 06.05.2010 r.

Szczegółowe ogłoszenie o przetargach zostało zamieszczone na stronie internetowej www.um.cieszyn.bip.gov.pl oraz na tablicy ogłoszeń UM w Cieszynie.

Bliższych informacji w tej sprawie można zasięgnąć pod numerem telefonu 33 4794 230 lub 33 4794 234.

Burmistrz Miasta Cieszyna informuje, że przeznaczono do sprzedaży w drodze bezprzetargowej działkę nr 1/57 obr. 19 o pow. 18 m² położoną w Cieszynie przy ul. Kościuszki.

Wykaz nieruchomości przeznaczonych do zbycia został wywieszony na tablicy ogłoszeń Urzędu Miejskiego w Cieszynie /Rynek 1, I piętro/ na okres od 16 marca 2010 r. do 6 kwietnia 2010 r.

Burmistrz Miasta Cieszyna informuje, że przeznaczono do zbycia, w trybie bezprzetargowym na rzecz aktualnych najemców:

- lokal mieszkalny nr 25 położony w budynku przy ul. Tysiąclecia 7 w Cieszynie wraz z udziałem do nieruchomości gruntowej i części wspólnych budynku w 4661/135695 części,

- lokal mieszkalny nr 37 położony w budynku przy ul. Moniuszki 7 w Cieszynie wraz z udziałem do nieruchomości gruntowej i części wspólnych budynku w 5340/241396 części.

Wykazy nieruchomości przeznaczonych do zbycia zostały wywieszony na tablicy ogłoszeń Urzędu Miejskiego w Cieszynie /Rynek 1, I piętro/ na okres 21 dni, tj. od dnia 23 marca 2010 r. do dnia 12 kwietnia 2010 r.

Informacja o przedsięwzięciu mogąącym znacząco oddziaływać na środowisko

Stosownie do art. 30 i art. 33 ust. 1 ustawy z dnia 3 października 2008 r. o udostępnianiu informacji o środowisku i jego ochronie, udziale społeczeństwa w ochronie środowiska oraz o ocenach oddziaływania na środowisko (Dz. U. Nr 199, poz. 1227 z późn. zm.) informuję, że w dniu 15 marca 2010 r. wszczęto postępowanie administracyjne dotyczące wydania decyzji o środowiskowych uwarunkowaniach, dla przedsięwzięcia polegającego na modernizacji istniejącej hali przemysłowej nr 24, usytuowanej na terenie zakładu PPG POLIFARB CIESZYN S.A. w Cieszynie przy ul. Chemików 16, w celu jej dostosowania do potrzeb produkcyjno-magazynowych.

Z uwagi na fakt, iż elementem przedmiotowego przedsięwzięcia jest instalacja do wytwarzania końcowych produktów użytkowych (gotowe wyroby lakiernicze na bazie rozpuszczalników organicznych, uzyskiwanych poprzez

mieszanie i konfekcjonowanie chemicznych półproduktów), wymieniona w §3 ust. 1 pkt. 1 rozporządzenia Rady ministrów z dnia 9 listopada 2004 r. w sprawie określenia rodzajów przedsięwzięć mogących znacząco oddziaływać na środowisko oraz szczegółowych uwarunkowań związanych z kwalifikowaniem przedsięwzięcia do sporządzenia raportu o oddziaływaniu na środowisko (Dz.U. z 2004 r. Nr 257, poz. 2573 z późn. zm.), a całe przedsięwzięcie realizowane jest na terenie zakładu, który eksploatuje instalacje służące do wytwarzania podstawowych produktów lub półproduktów chemii organicznej i nieorganicznej (zgodnie z §2 ust. 2 pkt 1 lit a cytowanego rozporządzenia), przedmiotową inwestycję należy zaliczyć do przedsięwzięć wymagających sporządzenia raportu o oddziaływaniu na środowisko i przeprowadzenia oceny oddziaływania na środowisko.

Organem prowadzącym postępowanie właściwym do wydania decyzji w sprawie jest zgodnie z art. 75 ust. 1 pkt 4 cyt. ustawy Burmistrz Miasta Cieszyna. Organami właściwymi do wydania opinii i dokonania uzgodnień, są zgodnie z art. 77 cyt. ustawy Regionalny Dyrektor Ochrony Środowiska w Katowicach oraz Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Cieszynie.

Z całością dokumentacji dotyczącej przedmiotowego postępowania można się zapoznać w Wydziale Ochrony Środowiska i Rolnictwa Urzędu Miejskiego w Cieszynie, Rynek 1, 43-400 Cieszyn, pokój 17, w godzinach pracy Urzędu. W Urzędzie Miejskim w Cieszynie można również składać wszelkie uwagi i wnioski dotyczące przedmiotowej sprawy, w terminie 21 dni od daty ukazania się niniejszej informacji. Uwagi bądź wnioski winny być składane w formie pisemnej, ustnie do protokołu, bądź za pomocą środków komunikacji elektronicznej.

Zgodnie z art. 29 cyt. ustawy każdy ma prawo składania uwag i wniosków w postępowaniu prowadzonym z udziałem społeczeństwa. *Wydział OŚR*

Obwieszczenie Burmistrza

Zgodnie z art. 49 ustawy z dnia 14 czerwca 1960 r. Kodeks postępowania administracyjnego (Dz. U. z 2000 r., Nr 98, poz. 1071 z późn. zm.) zawiadamiam, iż w dniu 15 marca 2010 r. do tut. Urzędu wpłynął wniosek Pana Wiesława Markowicza, przedstawiciela firmy PROFARB I Sp. z o.o. z siedzibą w Gliwicach przy ul. Chorzowskiej 44c, reprezentującego inwestora – spółkę PPG POLIFARB CIESZYN z siedzibą w Cieszynie przy ul. Chemików 16, na podstawie którego wszczęte zostało postępowanie administracyjne w sprawie wydania decyzji o środowiskowych uwarunkowaniach dla przedsięwzięcia polegającego na modernizacji istniejącej hali przemysłowej, usytuowanej na terenie zakładu PPG POLIFARB CIESZYN S.A. w Cieszynie przy ul. Chemików 16, na działkach nr 1/31 i 1/18 obr. 78, w celu jej dostosowania do potrzeb produkcyjno-magazynowych (wytwarzanie wyrobów lakierniczych na bazie rozpuszczalników organicznych, uzyskiwanych poprzez mieszanie i konfekcjonowanie chemicznych półproduktów).

Bezpłatne worki na odpady

Zakład Gospodarki Komunalnej rozpoczął od 1 stycznia bezpłatne rozdawanie worków na odpady segregowane dla swoich klientów z którymi ma podpisane umowy na odbiór odpadów z gospodarstw domowych. Podczas zbiorów odpadów segregowanych klient otrzymuje worki, w takiej ilości i kolorze (rodzaju), jakie zostały przez niego wypełnione (w 100 %) i oddane, jednak nie więcej niż 4 worki na miesiąc.

Od chwili wprowadzenia nowego systemu przekazywania worków do

Do wniosku załączony został raport o oddziaływaniu przedmiotowego przedsięwzięcia na środowisko. Zgodnie z art. 106 § 2 ustawy z dnia 14 czerwca 1960 r. Kodeks postępowania administracyjnego (Dz. U. z 2000 r. Nr 98, poz. 1071, z późn. zm.) zawiadamiam, iż w dniu 22 marca 2010 r., Burmistrz Miasta Cieszyna wystąpił o:

- uzgodnienie warunków decyzji o środowiskowych uwarunkowaniach dla w/ przedsięwzięcia do organu wymienionego w art. 77 ust. 1 pkt 1 ustawy z dnia 3 października 2008 r. o udostępnianiu informacji o środowisku i jego ochronie, udziale społeczeństwa w ochronie środowiska oraz o ocenach oddziaływania na środowisko (Dz. U. Nr 199, poz. 1227 z późn. zm.), tj. Regionalnego Dyrektora Ochrony Środowiska w Katowicach,

- wyrażenie opinii co do warunków realizacji przedmiotowego przedsięwzięcia do organu wymienionego w art. 77 ust. 1 pkt 2 ww. ustawy, tj. Państwowego Powiatowego Inspektora Sanitarnego w Cieszynie.

Informacja o toczącym się postępowaniu z udziałem społeczeństwa podana została do publicznej wiadomości, stosownie do art. 3 ust. 1 pkt 11 ustawy z dnia 3 października 2008 r. o

udostępnianiu informacji o środowisku i jego ochronie, udziale społeczeństwa w ochronie środowiska oraz o ocenach oddziaływania na środowisko (Dz. U. Nr 199, poz. 1227 z późn. zm.).

Właściciele, użytkownicy wieczystości, a także inni uprawnieni legitymujący się ograniczonymi prawami rzeczowymi lub prawami obligacyjnymi do działek, w przypadku gdy określone wyżej zamierzenie inwestycyjne wpływa na sferę ich uprawnień związanych z korzystaniem z nieruchomości, mogą wnieść swoje uwagi, zastrzeżenia i wnioski w terminie 14 dni od dnia ukazania się obwieszczenia.

Zgodnie z art. 10 § 1 k.p.a. organ administracji obowiązany jest przed rozpatrzeniem materiału dowodowego i wydaniem decyzji, do wysłuchania wypowiedzi stron, co do przeprowadzonych dowodów, zgromadzonych materiałów oraz zgłoszonych żądań. Wypełniając ustawowy obowiązek należytego i wyczerpującego informowania stron uprzejmie przypominam, że przepis art. 10 § 1 k.p.a. jest jednocześnie szczególnym uprawnieniem stron z racji ich czynnego udziału w każdym stadium postępowania. *Wydział OŚR*

segregacji odnotowujemy coraz więcej telefonicznych informacji od mieszkańców miasta o „znikających” wypełnionych workach z przed posesji (głównie ze szkłem i metalem) przed przyjazdem pracowników ZGK. W chwili obecnej, gdy oddanie worka z odpadami segregowanymi warunkuje niższą stawkę za odbiór odpadów komunalnych niesegregowanych oraz otrzymanie bezpłatnego worka problem staje się znaczący.

Zakład może przekazywać jedynie worki na wymianę – za odebrane pełne.

ZGK informuje osoby zbierające worki z odpadami segregowanymi, oznakowa-

ne symbolami ZGK, wystawione przed posesjami, że jest to przywłaszczenie sobie cudzej własności. Zakład, aby rozdać worki mieszkańcom musi zainwestować w ich zakup i dystrybucję, a potem ktoś przychodzi i... po prostu je zabiera, narażając klientów Zakładu na ponoszenie wyższych kosztów związanych z odbiorem odpadów niesegregowanych, a Zakład na ponoszenie wyższych kosztów związanych z segregacją odpadów.

Szczegóły na temat segregacji odpadów: www.zgk.cieszyn.bip.gov.info.pl

ZGK

Zaproszenie na imprezy

Zarząd Stowarzyszenia Rehabilitacji Kultury Fizycznej, Turystyki i Integracji Osób Niepełnosprawnych w Cieszynie uprzejmie informuje o następujących przedsięwzięciach:

- spotkanie w ramach programu „Akademia Aktywnego Życia” odbędzie się w dniu 8 kwietnia w świetlicy Stowarzyszenia w Cieszynie, ul. Trzech Braci 4, o godz. 15.00. Zainteresowanych serdecznie zapraszamy.

- 4-dniowy rajd osób niepełnosprawnych w okolicy Karkonoszy organizowany w dniach 12 – 15 czerwca. Bliższe informacje można uzyskać w siedzibie Stowarzyszenia w dniach i godzinach dyżurów lub telefonicznie pod numerami: 33 858 12 56, 665 724 590, 603 896 660.

- impreza integracyjna „Powiat Bez Granic” – zawody sportowo-rekreacyjne osób niepełnosprawnych. Bliższe informacje jak wyżej.

Rozkład jazdy autobusów Komunikacji Miejskiej w okresie Świąt Wielkanocnych

1 i 2 kwietnia (Wielki Czwartek i Wielki Piątek)

- jak w dni wolne od nauki szkolnej

3 kwietnia (Wielka Sobota) - jak w soboty

4 kwietnia (Wielkanoc) - jak w niedziele i święta z tym, że:

- linia nr 22 od godziny 6.40 z ul. Morcinka I do godziny 18.00,

- pozostałe od godz. 10.00 do 18.00,

5 kwietnia (Poniedziałek Wielkanocny) - jak w niedziele i święta

6 kwietnia (wtorek) - jak w dni wolne od nauki szkolnej

Azbestowe obowiązki

Burmistrz Cieszyna przypomina właścicielom nieruchomości o obowiązku przedłożenia informacji dotyczącej użytkowanych wyrobów zawierających azbest.

Od lipca 1997 r. obowiązuje w Polsce całkowity zakaz produkcji wyrobów zawierających azbest. Jednocześnie od maja 2002 r. realizowany jest w naszym kraju Program usuwania azbestu i wyrobów zawierających azbest, w myśl którego do 2032 r. należy ostatecznie oczyścić kraj z wyrobów azbestowych, które winny zostać poddane unieszkodliwieniu. Szacuje się, że na terenie naszego kraju znajduje się ok. 16 mln ton azbestu, z czego do 2009 r. udało się unieszkodliwić ok. 1 mln ton. Do niedawna jedyną metodą unieszkodliwiania azbestu było jego składowanie na przystosowanych do tego celu składowiskach odpadów niebezpiecznych. Nowelizacja ustawy o odpadach ze stycznia 2010 r. dopuszcza również unieszkodliwianie azbestu w mobilnych urządzeniach przewoźnych, umożliwiających takie przekształcenie włókien azbestowych, aby nie stwarzały one zagrożenia dla zdrowia i życia ludzi oraz dla środowiska.

Z przeprowadzonej w 2008 r. na zlecenie Urzędu Miejskiego w Cieszynie inwen-

taryzacji budynków jednorodzinnych zawierających azbest wynika, że aktualnie na terenie Cieszyna znajduje się ok. 200 budynków, posiadających elementy pokryć dachowych oraz izolacji ścian zewnętrznych wykonane z wyrobów azbestowych. Najczęściej są to prasowane, płaskie płyty azbestowo-cementowe (tzw. „karo”), stanowiące zewnętrzną warstwę izolacyjną ścian oraz azbestowo-cementowe płyty faliste (popularne płyty eternitowe), wykorzystywane jako pokrycia dachowe. O ile właściwie zabezpieczony azbest nie stanowi niebezpieczeństwa dla zdrowia, to uszkodzony, uwalniający do powietrza znaczne ilości włókien azbestowych, może stać się przyczyną śmiertelnych chorób: pylicy azbestowej (azbestozy), raka płuc, międzybłoniaka opłucnej i otrzewnej oraz innych zmian w płucach.

W naszym klimacie okresowa konserwacja powierzchni elementów azbestowych wykorzystywanych w budownictwie pozwala utrzymać należyty stan tych wyrobów i ich bezpieczne użytkowanie przez okres ok. 30 lat. Dlatego w celu skutecznego i trwałego wykluczenia niebezpieczeństwa związanego z azbestem niezbędne jest jego stopniowe usuwanie z naszego otoczenia. Co bardzo ważne – usuwanie to winno następować z zachowaniem zasad bezpieczeństwa pracy oraz ochrony środowiska. W praktyce oznacza to skorzystanie z usług firmy posiadającej uprawnienia do demontażu i transportu wyrobów azbesto-

wych, której pracownicy są odpowiednio przeszkoleni w zakresie postępowania z wyrobami azbestowymi oraz posiadają niezbędne środki ochrony osobistej.

Na właścicielach, użytkownikach wieczystych lub zarządcach nieruchomości, na terenie których znajdują się wyroby zawierające azbest, spoczywa obowiązek okresowych kontroli stanu tych wyrobów, z której sporządza się ocenę stanu i możliwości bezpiecznego użytkowania wyrobów zawierających azbest. Wyroby zawierające azbest zakwalifikowane zgodnie z oceną do wymiany na skutek nadmiernej zużycia lub uszkodzenia powinny być usunięte przez właściciela, użytkownika wieczystego lub zarządcę nieruchomości. Prace polegające na usunięciu wyrobów zawierających azbest należy zgłosić do właściwego organu administracji architektoniczno-budowlanej, którym w przypadku Gminy Cieszyn jest Wydział Architektury i Budownictwa Starostwa Powiatowego w Cieszynie przy ul. Szerokiej 13.

Właściciel, zarządca lub użytkownik miejsc, w których są wykorzystywane wyroby zawierające azbest, jest zobowiązany do dokonania corocznej inwentaryzacji znajdujących się na jego nieruchomości wyrobów zawierających azbest, poprzez sporządzenie spisu z natury.

Wynik inwentaryzacji ujmuje się w zwięzłej formie, według formularza zawartego w Rozporządzeniu Ministra Gospodarki Pracy i Polityki Społecznej z dnia 23.10.2003 r. w sprawie wymagań

w zakresie wykorzystywania i przemieszczania azbestu oraz wykorzystywania i oczyszczania instalacji lub urządzeń, w których był lub jest wykorzystywany azbest. Wzór tego formularza zamieszczony został na stronie www.um.cieszyn.pl, w zakładce Wirtualne biuro / Wydział Ochrony Środowiska i Rolnictwa. Osoby fizyczne z terenu Gminy Cieszyn mają obowiązek przedkładania informacji o wyrobach zawierających azbest znajdujących się na terenie ich posesji Burmistrzowi Miasta Cieszyna. Z kolei posiadający osobowość prawną właściciele, zarządcy lub użytkownicy nieruchomości, w obrębie których znajdują się wyroby zawierające azbest, zobowiązani są do przedkładania pisemnej informacji o rodzaju, ilości i miejscu występowania azbestu Marszałkowi Województwa Śląskiego. Zarówno informacje kierowane do Marszałka Województwa jak i Burmistrza Miasta podlegają corocznej aktualizacji, w terminie do dnia 31 stycznia każdego roku.

Wszelkie niezbędne informacje dotyczące obowiązków jakie spoczywają na właścicielach lub użytkownikach obiektów budowlanych zawierających elementy azbestowe, jak również wzory stosownych formularzy oraz wykaz podmiotów uprawnionych do usuwania i transportu wyrobów azbestowych w powiecie cieszyńskim dostępne są również w Urzędzie Miejskim, w Wydziale Ochrony Środowiska i Rolnictwa, Rynek 1, pok. nr 17.

Wydział OŚR

Prezentacje filmowe

W dniach od 9 do 15 kwietnia zapraszamy do kina „Piast” na XIII Cieszyńskie Prezentacje Filmowe.

Tym razem w repertuarze tego cyklicznego przeglądu znajdziemy aż 8 polskich filmów, których premiera kinowa odbyła się w ciągu kilku ostatnich miesięcy, a które nie mogły zostać pokazane w Cieszynie wcześniej ze powodu trwającego remontu sali kinowej.

Przez siedem kolejnych dni będziemy mogli nadrobić kilkumiesięczną zaległość w oglądaniu nowych polskich filmów, a trzeba przyznać, że mijający sezon dla polskiego kina jest bardzo udany. Filmy takie jak: „Rewers”, „Dom Zły”, „Różyca”, „Wszystko co kocham” zdobyły sobie zarówno powodzenie wśród publiczności, jak i przychylną krytykę.

W przeględzie nie zabraknie różnych gatunków filmowych, od dramatu („Różyca”), poprzez thriller osadzony w realiach PRL-u („Dom Zły”) a na różnych odmianach komedii kończąc („Kołysanka” - komediowy horror - najnowszy film Juliusza Machulskiego oraz „Trick” - przebojowa komedia sensacyjna, którą zaprezentujemy na zakończenie Prezentacji).

W programie znalazł się również film dokumentalny - nominowany w tym roku do Oscara „Królik po berlińsku” w reż. Bartka Konopki i film animowany „Esterhazy”, który zresztą do „Królika...” nawiązuje.

Projekcje rozpoczynają się codziennie o godz. 20.00. Karnet na wszystkie filmy przeglądu kosztuje 40 zł. Karnety i bilety do nabycia w kasie kina „Piast” już od 29 marca.

Szczegóły: 33 852 04 26, www.kinocieszyn.prv.pl

Spotkanie biznesowe

Śląski Zamek Sztuki i Przedsiębiorczości zaprasza członków Klubu Przedsiębiorcy oraz przedsiębiorców z Cieszyna na spotkanie biznesowe w dniu 21 kwietnia, od godz. 17:30 do 20:30, do sali konferencyjnej Zamku Sztuki.

Celem spotkania jest wymiana ofert biznesowych oraz pozyskanie nowych partnerów.

Najbardziej skuteczną formą nawiązania kontaktów handlowych są rozmowy, bo to one owocują podpisaniem umów i kontraktów. Bezpośredni kontakt i dialog przeprowadzony w przyjaznych warunkach, skutecznie kojarzy przedsiębiorców.

Spotkanie poprowadzi Zbigniew J. Zieliński – trener biznesowy Klubu i kreator savoir vivre’u oraz Teresa Pawłowska – specjalistka ds. finansów i doradca w Klubie Przedsiębiorcy.

W programie m.in.:

- fotorelacja z rozmów biznesowych w styczniu br.,
- prezentacje firmy, charakter ich działalności i oferty handlowe (2-3 minuty dla uczestnika),
- zgłoszenie potrzeb,
- przedstawienie rabatów dla członków Klubu.

Po części oficjalnej, przy stolikach, będzie możliwość przeprowadzenia bezpośrednich rozmów z potencjalnymi partnerami jak i nawiązania nowych kontaktów.

Organizator prosi o zabranie wizytówek. Mile widziane będą oferty reklamowe firm, produktów i usług, jak i przedstawienie prezentacji multimedialnych. Zgłoszenia przyjmowane są do 16 kwietnia.

Szczegóły: tel. 33 851 08 21 w. 22, www.klubprzedsiębiorcy.eu; biuroklubu@zamekcieszyn.pl. *ŚZSiP*

Śląska Rzecz w Zamku

Zbliża się piąta edycja konkursu Śląska Rzecz!

Śląska Rzecz – jedyny regionalny konkurs designu w Polsce, wyróżniający najlepsze wdrożenia wzornictwa przemysłowego oraz grafiki z terenu Śląska, ma już 5 lat!

Po raz piąty międzynarodowe jury wybierze najlepsze śląskie produkty – efekty działań projektantów i innowacyjnych firm, które rozwój i umacnianie pozycji osiągają poprzez inwestowanie we wzornictwo oraz kreowanie nowej jakości wyrobów.

Statuetki Śląskiej Rzeczy zostaną przyznane w dwóch kategoriach: produkt oraz grafika użytkowa (w tym komunikacja wizualna i multimedia). Zgodnie z regulaminem, do konkursu mogą być zgłaszane realizacje, które zostały wdrożone do produkcji w 2009 roku oraz odznaczają się innowacyjnością i ciekawym designem. W kategorii grafika użytkowa do konkursu zapraszane są firmy zajmujące się, m.in. tworzeniem stron internetowych, filmów reklamowych, czy systemów identyfikacji wizualnej. Tu warunkiem udziału w konkursie jest funkcjo-

nowanie danego dzieła na rynku od minionego roku.

Zachęcamy projektantów, instytucje kultury, organizacje pozarządowe, producentów z terenu Śląska, którzy wprowadzają nowe produkty, wzory, opakowania, aby promowali je poprzez zgłoszenie do Śląskiej Rzeczy.

Do konkursu swoje produkty zgłaszają firmy o różnych profilach działalności. Do tej pory laureatami Śląskiej Rzeczy byli m.in.: Moho Design, Famed S.A., Skoff Sp. z o.o., GTL S.A., Pracownia Sprzętu Alpinistycznego Małachowski, Ars Cameralis Silesiae Superioris, Galeria Kronika, Zakład Inżynierii Ruchu.

Projekty laureatów pokazywane są na wystawach w Cieszynie,

Katowicach i Łodzi, promowane są w mediach, w dwujęzycznym katalogu, trafiają do szerokiego kręgu odbiorców. Konkursem i jego laureatami interesują się media lokalne i ogólnopolskie (np. Gazeta Wyborcza, Dziennik Zachodni, Radio CCM, Radio Katowice, a także Polskie Radio Program III, TVP Katowice, TVN), dzięki czemu firmy znacznie zwiększają swoją rozpoznawalność.

Tegorocznych zwycięzców poznamy podczas uroczystej gali w Cieszynie w dniu 21 maja. Zgłoszenia do konkursu przyjmujemy do 22 kwietnia.

Szczegóły: Lubomira Trojan, ltrajan@zamekcieszyn.pl, tel. 33 851 08 21 w. 30, www.slaskarzecz.pl

ŚZSiP

„Czas Holocaustu”

COK „Dom Narodowy” zaprasza 19 kwietnia na spotkanie pt. „Czas Holocaustu”. W programie m.in. projekcje filmów, spotkania i wykłady.

g. 9.00

CHAI (Polska/Holandia/2006, '52)

Film dokumentalny opowiadający o wojennych losach pochodzącego z Nowego Sącza Izaka Goldfingera, byłego więźnia 11 obozów pracy i koncentracyjnych.

g. 10.00

Spotkanie z Alfredem Synkiem - byłym więźniem obozów koncentracyjnych

g. 11.00

KRYJÓWKA (USA - 1975, '120) reż. James F. Collier

„Kryjówka” to fabularyzowany dokument wojenny, który podejmuje podstawowe pytania o sens istnienia. Jest to opowieść o rodzinie, która w czasie okupacji udziela schronienia Żydom, która walczy z barbarzyństwem i szaleństwem ideologii nazistowskiej, aby ochronić ludzkie życie.

g. 13.15 - 14.00

„Zagłada Żydów - dlaczego?” - prelekcja Jana Cieślara

Wstęp wolny. Zgłoszenia udziału: tel. 851 25 20.

COK ■

Warsztaty filcowania

OD MONGOLSKIEJ JURTY DO „STADA” JOSEPHA BEUYSA to dwudniowe warsztaty filcowania dla młodzieży i dorosłych, które prowadzi Izabela Izdebska. Zapraszamy do Domu Narodowego 16 kwietnia, w godzinach 17.00 - 19.00 oraz 17 kwietnia, w godz. 10.00 - 13.00.

Izabela Izdebska absolwentka ASP w Krakowie i WSP w Częstochowie. Po studiach uczyła rysunku i malarstwa, założyła własną pracownię ubioru. Prowadzi warsztaty dla dzieci i młodzieży dotyczące historii ubioru, m.in. warsztaty filcowania, warsztaty druku na tkaninie itp. (Krakowski Klub Małego Bunkra Sztuki, Bytomskie Centrum Kultury, Miejski Dom Kultury w Skoczowie).

Podczas warsztatów uczestnicy zapoznają się z historią filcu i filcowania. Część praktyczna będzie instruktażem filcowania form płaskich i przestrzennych z użyciem gręplowanej wełny owczej. Uczestnicy warsztatów wykonają też samodzielnie przedmioty z filcu (biżuterię, formy użytkowe).

Koszt warsztatów (2 dni): 60 zł (50 zł - młodzież szkolna, studenci, emeryci), warunkiem udziału w warsztatach jest wpłata do 12 IV.

COK ■

„Niech się plecie”

Śląski Zamek Sztuki i Przedsiębiorczości oraz Stowarzyszenie Serfenta zapraszają 14 kwietnia na wernisaż wystawy fotograficznej „Niech się plecie”. Początek godz. 17.00, Oranżeria.

Wystawa jest realizowana w ramach projektu „Plecionkarskim szlakiem Wisły” Stowarzyszenia Serfenta, dofinansowanego ze środków Programu Operacyjnego Fundusz Inicjatyw Obywatelskich, Ministra Kultury i Dziedzictwa Narodowego oraz Fundacji Orange.

Podczas wernisażu odbędzie się pokaz plecionkarskiej twórczości ludowej oraz prezentacja filmu dokumentalnego powstałego podczas etnograficznych badań terenowych odbywanych w trakcie projektu. Na wystawie zobaczyć można kilkadziesiąt barwnych fotografii prezentujących ludzi, ich życie, pracę oraz wyroby związane z plecionkarstwem.

Ekspozycja czynna 14.04. - 14.05, w godz. 10.00 - 17.00. Wstęp wolny.



Fot. SZSiP

Łącznie z realizacją wystawy w dniach 16-18 kwietnia oraz 7-9 maja odbędą się bezpłatne warsztaty wycinarskie dla dorosłych prowadzone przez instruktorów rękodzieła artystycznego. Liczba miejsc ograniczona.

Szczegóły: tel. 33 851 08 21 w. 24, sztuka@zamekcieszyn.pl.

SZSiP ■

Spotkanie z poetą

Większość z nas jakoś szczególnie za poezją nie przepada, coraz rzadziej obecna jest ona w naszym życiu i wrusza nas też coraz mniej. Pewnie wszyscy przyznamy, że „Słowacki wielkim poetą był”, ale na pytanie kiedy ostatnio przeczytaliśmy jakiś wiersz, byłoby nam trudno odpowiedzieć.

Zabiegani, zmęczeni, pochłonięci codziennym życiem nie mamy czasu sięgnąć i z tomikiem wierszy w rękę zatrzymać się na chwilę, spojrzeć na świat z innej perspektywy, oczami innych, często bardzo wrażliwych ludzi. Znakomitą okazją do takiego „zatrzymania się na chwilę” może być spotkanie z Kazimierzem Józefem Węgrzynem - poetą nazywanym wieszczem naszych czasów. Biblioteka Miejska w Cieszynie zaprosiła literata z Kubalonki, aby wszyscy chętni mogli posłuchać poezji i o poezji z ust jej twórcy.

Kazimierz J. Węgrzyn to poeta patriotyczny, w którego twórczości wyraźne są również wątki religijne i beskidzko-cieszyńskie. Przez krytyków porównywany bywa do Cypriana Kamila Norwida. W twórczości swojej wykorzystuje formy modlitw i pieśni, ballad i kolęd. Nie stroni od prozy poetyckiej i fraszek. W sumie wydał ponad sześćdziesiąt zbiorów wierszy.

Poeta jest członkiem Stowarzyszenia Pisarzy Polskich, laureatem wielu ogólnopolskich konkursów literackich, współpracownikiem m.in. „Gościa Niedzielnego” oraz Polskiego Radia i Telewizji.

Na spotkanie z Kazimierzem J. Węgrzynem zapraszamy 16 kwietnia, o godz. 16.00 do Biblioteki Miejskiej (ul. Głęboka 15).

BM

„Przebudzenie”

14 kwietnia w Cieszyńskim Ośrodku Kultury „Domu Narodowym” odbędzie się kolejne spotkanie z cyklu „Cieszyńscy poeci”. Tym razem będzie to spotkanie autorskie Ruty Kornelii Lissowskiej.

Ruta Kornelia Lissowska - cieszynianka, przez lata pracowała w Bibliotece Miejskiej. Należy do Klubu

Literackiego „Nadolzie” Macierzy Ziemi Cieszyńskiej. Laureatka wielu nagród i wyróżnień poetyckich. Wydała m.in. zbiory wierszy: „Impresje”, „Przebudzenie”, „Radość istnienia”.

Początek spotkania o godzinie 17.00. Zapraszamy!

COK ■

Wycieczki rowerowe

Turystyczny Klub Kolarski „Ondraszek” serdecznie zaprasza na wycieczki rowerowe.

17 kwietnia odbędzie się prolog pn. „Memoriał im. M. Palowskiego”. O godz. 8.30 z rynku peleton kolarzy wyruszy na spotkanie z kolarzami z Towarzystwa Rowerowego „Olza” z Czeskiego Cieszyna.

Połączony peleton kolarski pojedzie na cmentarz w Cz. Cieszynie, aby złożyć kwiaty na grobie M. Palowskiego i tym samym przypomnieć Jego sylwetkę. Zmarły trzy lata temu Marian był znanym chirurgiem i aktywnym członkiem Ondraszka, jak i PTTS-u.

Prologi kolarskie do Tyry były właśnie autorskimi wycieczkami jego pomysłu.

Tyra to dolina między szczytami Ostrego i Jaworowego (dł. trasy - w jedną stronę ok. 20 km). Meta jest zorganizowana w miejscowej restauracji, gdzie będzie możliwość zakupu posiłku. Powrót we własnym zakresie.

Kilka dni później, tj. 25 kwietnia odbędzie się rozpoczęcie 44 sezonu kolarskiego TKK Ondraszek „Złot gwałdzisty z okazji 80-lecia Koła PTTK nr 2 w Skoczowie”.

Regulaminy rajdów dostępne są na www.ondraszek.prv.pl.

Szczegóły: 783 499 837.



Fot. TKK Ondraszek



Co, gdzie, kiedy?

Kino Piast

www.kinocieszyn.prv.pl | 33 852 04 26

6-15.4, g. 15.30 Księżniczka i żaba, prod. USA, b.o.
 6-14.4, g. 17.30 Autor widmo, prod. Fr./Niem./Ang., od lat 15
 6-8.4, g. 20.00 Parnassus, prod. Fr./Kan./Ang., od lat 15
 16-21.4, g. 15.30 Artur i zemsta Mal-tazara, prod. Francja, b.o.
 22-27.4, g. 15.30 Mikołajek, prod. Francja, b.o.
 16-27.4, g. 17.30 oraz 20.00 Kick-Ass, prod. USA/Ang./ od lat 15
 Specjalny seans sponsorowany – cena biletu – 10,00 zł
 15.4, g. 18.00 Randka w ciemno, prod. USA/Ang., od lat 15
 9 - 15.04. XIII Cieszyński Prezentacja Filmowe - KINO POLSKIE, DKF „Fafik” (szczegóły 8 str.)

Teatr im.

A. Mickiewicza

www.teatr.cieszyn.pl | 33 857 75 90

9.4, g. 9.00 oraz 18.00 Musical - „Gdzieś po drugiej stronie tęczy”, Szkoła Tańca PAS DE BOURREE
 12.4, g. 9.00 oraz 11.00 Musical - „Gdzieś po drugiej stronie tęczy”, Szkoła Tańca PAS DE BOURREE
 13.4, g. 9.00 Powiatowy Przegląd Szkolnych Zespołów Artystycznych, Stowarzyszenie OLZA, Miasto Cieszyn, Starostwo Powiatowe.
 14.4, g. 9.00 oraz 10.30 Oferta specjalna dla dzieci – Bajka „Król Lasu”, Teatr Banasiów z Warszawy
 16.4, g. 18.00 Koncert „Celtic Dream”

COK Dom Narodowy

www.domnarodowy.pl | 33 851 25 20

7.4, g. 16.00 W cyklu „Bliżej natury”: Lecznice właściwości piwa i cieszyńskie tradycje piwowarskie - prelekcja w Kole Radiestetów
 7.4, g. 17.00 W cyklu „Filmowy portret”: Lucyna Winnicka - prelekcja w Klubie Filmowym
 9.4, g. 18.00 1200 lat Cieszyna: Muzyka i pieśni średniowieczne Euro-py – koncert „Zespołu Muzyki Dawnej SEMIBREVIS”; Kościół Świętej Trójcy
 11.4, g. 8.00 Wiosenne targi staroci (org. Cieszyński Klub Hobbystów)
 12.4, g. 17.00 Choroby oczu – prelekcja lekarz okulisty Mirelli Jaksz (org. Klub Zdrowia)

14.4, g. 17.00 Przebudzenie – poetyckie spotkanie autorskie Ruty Kornelii Lissowskiej
 15.4, g. 9.00-12.00 W cyklu „Poznajemy instrumenty muzyczne: „Klarnet” - koncerty edukacyjne dla dzieci (org. Cieszyńskie Towarzystwo Muzyczne)

16.4, g. 10.00 oraz 12.00 „Bici biją” - spektakl profilaktyczny w wyk. Teatralnej grupy uczniów Vis – a vis (org. Starostwo Powiatowe, Zespół Szkół Ogólnokształcących w Wiśle, COK)

16.4, g. 17.00-19.00 Od mongolskie jurty do „Stada” Josepha Beuysa – warsztaty filcowania (szczegóły 9 str.)
WYSTAWY
 Do 8.4 Pontyfikat Jana Pawła II – wystawa filatelistyczna (koło filatelistów COK)
 14-29.4 Wczoraj i dziś – 1200 LAT CIESZYNA - pokonkursowa wystawa malarstwa, wernisaż 13.4, g. 15.30 Galeria „Na Piętrze”
 7-29.4 Wystawa prac dzieci z pracowni malarstwa i rysunku COK, wernisaż 7.4, g. 15.00

Biblioteka Miejska

www.biblioteka.cieszyn.pl | 33 852 07 10

Oddział dla Dzieci zaprasza na następujące lekcje biblioteczne:
 - Czarodziej z Krainy Oz – zajęcia prowadzone w oparciu o książkę L. F. Bauma
 - Prognoza pogody – zajęcia o tematyce ekologicznej
 - Koszyk pełen Wielkanocy – zajęcia o charakterze regionalnym
 - Kogo budzi wiosna – zajęcia wzbogacające wiedzę o tradycjach i kulturze Śląska Cieszyńskiego.
 - Kamienica „Pod Świńskim Kopytkiem” - zajęcia o charakterze biblioterapeutycznym

6.04. g. 15.00 Zabawa z językiem angielskim - zajęcia literackie
 7.04. g. 15.00 Nasz wiosenny spacer - spotkanie z wychowankami SOSW

9.04. g. 15.00 Nasz Teatrzyk - próba
 12.04.godz.15.00 Tęczowy kogucik - zajęcia plastyczne

13.04. g. 10.30 Spotkanie z dziećmi specjalnej troski z SP - 8

13.04. g. 15.00 Czytanie na dywanie

14.04. g.11.00 Gromadka Uszatka - rodzinne spotkanie w Bibliotece

14.04. g. 15.00 Wstyd czy nieśmiałość - spotkanie z wychowankami SOSW

16.04. g.10.30 Spotkanie z wychowankami OREW

16.04. godz. 15.00 Nasz Teatrzyk - próba

Muzeum Śląska Cieszyńskiego

www.muzeumcieszyn.pl | 33 851 29 32

Muzeum czynne: wt., czw., sob., nd.: 10.00, 11.00, 12.00, 13.00, 14.00; śr., pt.: 12.00, 13.00, 14.00, 15.00, 16.00; poniedziałek nieczynne
 Do 3.05. Wystawa „Świat według Adolfa Borna”
 Do 26.04. Wystawa „Gierdal, Badera - Wnętrza Obrazy”

Muzeum Drukarstwa

www.muzeumdrukarstwa.eu | 33 851 16 30

Czynne: środa, piątek 9.00-13.00.
 Zwiedzanie i udział w warsztatach graficznych po uzgodnieniu terminu: tel. 851 16 30 (śr., pt. 8.00-14.00), lub osobiście.

Książnica Cieszyńska

www.kc-cieszyn.pl | 33 851 38 41

Wystawy czynne: wt., śr., czw., pt. w godz. 8.00-18.00, sob. 9.00-15.00

Śląski Zamek Sztuki i Przedsiębiorczości

www.zamekcieszyn.pl | 33 851 08 21

14.4, g. 13.00 – 15.30 Zarządzanie reklamami z korzyścią dla klienta i firmy – seminarium prowadzone przez firmę Grupa Doradztwa Kreatywnego PRONOST Sp. z o.o. Z Cieszyna; Sala konferencyjna Oranżerii. Wystawy czynne codziennie 10.00 – 17.00

Do 11.4 Wielkanoc od kuchni (szczegóły 3 str.)

Do 11.4 Znaki/sztuki (więcej 2 str.)

Do 25.4 Babski dizajn – domowe „boginie”?

14.4-14.5 Niech się plecie (więcej 9 str.)

SPOTKANIE

12.4, g. 13.00 – 15.00 Dotacje unijne dla śląskich firm – spotkanie informacyjno-doradcze poświęcone dofinansowaniu projektów Małych

i Średnich Przedsiębiorstw; Sala Konferencyjna Oranżerii.

21.4, g. 17.30 – 20.30 Prezentacja firm i wymiana ofert biznesowych (szczegóły 8 str.)

Informacja Turystyczna i sklep z pamiątkami czynne codziennie (oprócz poniedziałków) od 9:00 do 17:00. Wieża Piastowska i Rotunda czynne codziennie od 9:00 do 17:00. Godziny otwarcia w święta: 2 kwietnia - biura administracji Zamku, IT, Wieża Piastowska oraz wystawy czynne od 9.00 do 15.00; 3 kwietnia - biura administracji Zamku, IT, wystawy nieczynne. Wieża Piastowska otwarta od 9.00 do 15.00; 4 kwietnia - biura administracji Zamku, IT, Wieża Piastowska oraz wystawy nieczynne; 5 kwietnia- biura administracji Zamku, IT nieczynne. Wieża Piastowska oraz wystawy czynne od 10.00 do 17.00.



Sport

MOSiR, al. J. Łyska 21

8.4, g. 16.00 Mecz śląskiej ligi koszykówki kadetów MOSiR Cieszyn – C. Hartwig Katowice

12-18.4 Akademickie Mistrzostwa Polski – Strefa D w koszykówce kobiet i mężczyzn (szczegóły 6 str.).

15.4, g. 16.00 Mecz śląskiej ligi koszykówki kadetów MOSiR Cieszyn – GTK Fluor-Britam Gliwice

Lodowisko, ul Sportowa 1

8-11.4 Curling Grand Prix
 15-18.4 Mistrzostwa Polski w Curlingu (szczegóły 11 str.)

Basen kryty UŚ, ul. Paderewskiego

9.4 XI Mistrzostwa Szkół Gimnazjalnych w pływaniu
 Szczegóły na www.mosir-cieszyn.pl



Po drugiej stronie Olzy

SCENA POLSKA

9.4, g. 12.30 Słodkie rodzyнки, gorzkie migdały

18.4, g. 17.30 Dzikie Żądze

Szczegóły na www.tdivadlo.cz

Wiadomości Ratuszowe



Wydawca: **Urząd Miejski w Cieszynie**

Ratusz, Rynek 1, 43-400 Cieszyn, tel. 33 479 42 00, fax 33 479 43 03, www.cieszyn.pl

Redakcja: **Biuro Promocji i Informacji UM w Cieszynie**

tel. 33 479 42 40, promocja@um.cieszyn.pl

Redaktor naczelny: **Tomasz Lenkiewicz** tel. 33 479 42 41, wr@um.cieszyn.pl

Skład i łamanie: **Tomasz Lenkiewicz**. Projekt Layoutu: **Tomasz Kipka**

Druk: **OFFSETdruk i MEDIA Sp. z o.o.** ul. Frysztacka 48, 43-400 Cieszyn, www.offsetdrukiemedia.pl

ISSN: 1234-1746 | Nakład: 5.000 szt.

Redakcja zastrzega sobie prawo dokonywania skrótów i zmian w nadesłanych materiałach. Materiały w wersji elektronicznej prosimy nadsyłać na adres e-mail redaktora naczelnego. Dodatkowe informacje dotyczące **WR** uzyskają Państwo pod telefonicznym numerem redakcji.

Muzyka i pieśni średniowiecznej Europy

W kwietniu i maju w cieszyńskich kościołach odbędą się 4 koncerty w cyklu „MUZYKA I PIEŚNI ŚREDNIOWIECZNEJ EUROPY”.

Pierwszy – już 9 kwietnia, w Kościele Świętej Trójcy. Wystąpi Zespół Muzyki Dawnej „Semibrevis”. Początek o godz. 18.00. Wstęp wolny. Zapraszamy.

Zespół Muzyki Dawnej „Semibrevis” koncertował w wielu miastach Polski i za granicą. Laureat wielu nagród i wyróżnień, m.in. Ogólnopolskiego Festiwalu Zespołów Muzyki Dawnej „Schola Cantorum” w Kaliszu, Europejskiego Festiwalu Młodzieży Muzykującej w Neerpelt w Belgii oraz Nagrody Prezydenta

Miasta Kalisza za osiągnięcia w dziedzinie upowszechniania kultury i ochrony dziedzictwa narodowego.

Skład zespołu: Kinga Szaciłło - flety, fidel, surdynka, fidel kolanowa, instrumenty perkusyjne, śpiew; Kornelia Mironowicz - flety, cornamuse, fidel kolanowa, instr. perkusyjne, śpiew; Katarzyna Justyńska - flety, fidel kolanowa, instr. perkusyjne, śpiew; Joanna Dziedzic - flety, cornamuse, fidel, surdynka, instr. perkusyjne, śpiew; Klaudia Szaciłło - cornamuse, śpiew, instrumenty perkusyjne.

Program: „Lamento di Tristano” – anonim, taniec XIV w; „Mariam Matrem” – „Ell Libre Vermel” Montserrat XIII w; „Izabella” – anonim, taniec XIV w; „La septime estampe real”



Fot z archiwum COK

Koncert zespołu „Semibrevis”

– anonim, taniec XIV w; „O najdroższy kwiatku” – anonim XV w; „Manfredina, La Rotta” – anonim, taniec XIV w; „Bądź wesoła” – anonim XV w; „Saltarello” – anonim, taniec XVI w; „Pregrata erat” – Piotr z Grudziądza XV w; „Salve sancta parens” – anonim XV w; „In pro” – anonim,

taniec XIV w; „Maria en mitissima” – anonim XV w; „Ghaetta” – anonim, taniec XIV w; „Ductia” – anonim XIII w; „De grad a Santa Maria” – Cantigas de Santa Maria XIII w; „Belicha” – anonim, taniec XIV w.

Szczegóły: 33 851 25 20.

COK

Curlingowy tydzień

Miejski Ośrodek Sportu i Rekreacji serdecznie zaprasza na SILESIAN GRAND PRIX oraz MISTRZOSTWA POLSKI W CURLINGU.

Pierwsza impreza, tj. SILESIAN GRAND PRIX odbędzie się w dniach 9 - 11 kwietnia, zaś Mistrzostwa odbędą się od 15 do 18 kwietnia. Obie będą miały miejsce na lodowisku.

Dodatkowo, w dniach 12 - 13 kwietnia zostaną zorganizowane WARSZTATY CURLINGU. Uczestniczyć w nich może każdy mieszkaniec miasta, szczególnie zapraszamy uczniów szkół, w ramach godzin wychowania fizycznego. Na zakończenie warsztatów MOSiR zorganizuje dla mieszkańców miasta pierwsze Nieoficjalne Mistrzostwa

Cieszyna w Curlingu – udział może wziąć każdy. Wystarczy się zgłosić i zapisać w recepcji lodowiska.

SILESIAN GRAND PRIX
9, 10 kwietnia 9.00 - 20.00 zawody
11 kwietnia 9.00 - 15.00 finały
WARSZTATY
12 kwietnia 9.00 - 20:00
13 kwietnia 9.00 - 16.00
18.00 Nieoficjalne Mistrzostwa
Cieszyna w Curlingu
MISTRZOSTWA POLSKI Seniorzy
14 kwietnia od g. 19.00
15 i 16 kwietnia od g. 10.00 Juniorzy
16 kwietnia od g. 19:00
17 i 18 kwietnia od g.10.00
Szczegóły: www.mosir-cieszyn.pl,
33 852 20 44. MOSiR



Fot. z archiwum MOSiR

Zawody w curlingu

Konkurs na nazwę ciastka

Hotel Orbis Halny w Cieszynie i Biuro Promocji i Informacji Urzędu Miejskiego ogłaszają konkurs na nazwę ciastka, które zostało przygotowane przez cukierników Hotelu specjalnie z okazji obchodów 1200-lecia Cieszyna.

Propozycje nazwy prosimy dostarczyć do siedziby Biura Promocji i Informacji, Rynek 1, Ratusz, I piętro, pokój nr 3 lub 4, w terminie do 28 maja.

Rozstrzygnięcie konkursu (przez jury w składzie: kierownik ds. dzia-

łalności cukierniczej Hotelu Halny, kierownik Biura Promocji i Informacji oraz przedstawiciel lokalnej prasy) nastąpi 12 czerwca podczas Festiwalu Kulinarного „Cieszyńskie Smaki” w Cieszynie.

Nagrodą główną konkursu będzie foto – tort na 24 osoby.

Ciastka pakowane w pudełka zaprojektowane zgodnie z linią graficzną obchodów 1200-lecia legendarnej założenia miasta dostępne są w sprzedaży w kawiarni „Pod Arkadami”.

BPI



Fot. R. Karpińska

Ciastko, które czeka na swoją nazwę

... ciąg dalszy z poprzedniego numeru

Patroni cieszyńskich ulic - Józef Kiedroń

Rozpoczął też boje o drugą średnią szkołę w Zagłębiu. Chodziło o to, by gimnazjum było bliżej polskiej ludności górniczej. Wiedział, że pobyt w Cieszynie jest dla niektórych za drogi. Pisał do gazet, przekonywał i w 1909 roku zostało otwarte gimnazjum realne w Orłowej. By zapewnić dopływ funduszy szkole, często jeździł z żoną do Krakowa na zebrania Towarzystwa Szkół Ludowych. Wygłaszał przemówienia na wiecach, spotkaniach w celu pozyskania datków na Macierz Szkolną Księstwa Cieszyńskiego, w której w latach 1906-1924 był członkiem Zarządu Głównego.

W 1910 wrócił z rodziną do Dąbrowy. Został zastępcą kierownika, /dzisiaj dyrektora/ na kopalni Eleonora. Cały czas pracował społecznie.

Kolejnym celem, który sobie postawił, było uporządkowanie trudnej sytuacji polskich gazet. Zrobił porządek w finansach i administracji oraz doprowadził do powstania jednego „Dziennika Cieszyńskiego”. Pisał do niego wiele artykułów, a żona urzędowała kwesty w czasie swoich wyjazdów, by podreperować stale wyczerpane finanse.

Po wybuchu I wojny światowej, kiedy pojawili się uchodźcy z Galicji wschodniej, pomagał im, szukał mieszkań i pracy.

W 1917 jako kierownik już dwu kopalń, Betiny i Leonory, otrzymał nowy, piękny dom, który później Czesi nazywali złośliwie „Kiedroniowym rajem”. On sam był zawsze zdania, iż było to najpiękniejsze mieszkanie w jego życiu.

Nadchodziły dni przełomu, uważał, że powinien powstać lokalny organ władzy, rada narodowa. Kiedy utworzono Radę Narodową Księstwa Cieszyńskiego nie został jednak jej członkiem, ponieważ z ramienia Polskiego Zjednoczenia Narodowego weszła żona. Był autorem słynnej odezwy do ludności o przyłączeniu Śląska Cieszyńskiego do Polski. Rada przyjęła ją z wielkimi poprawkami i ogłosiła 29 października 1918 roku. Podpisał też, 5 listopada 1918 roku, jako jeden z czterech delegatów, w imieniu Rady umowę graniczną Czechami.

Po agresji czeskiej, w styczniu 1919 roku został razem z rodziną aresztowany. Po ciężkim dniu, który spędzili stojąc, zostali przewiezieni do Ostrawy. Ostatecznie po długich marszach i transportach trafili do baraków w Morawskiej Trzebowie. Przez trzy tygodnie chodzili i spali w ubraniach, w nieogrzewanych pomieszczeniach.

Przewiezieni w brudnym, bydlęcym wagonie do Lipnika, po nocy spędzonej w lodowatym pokoju, zostali zwolnieni. Przyczyniła się do tego interwencja brata Zofii, Władysława Grabskiego u prezydenta Czechosłowacji. Musieli zamieszkać w hotelu w Cieszynie, a Józef dostał urlop, nie mógł pojawić się w Dąbrowie. Po dwóch miesiącach wrócili tam jednak. W sierpniu 1919 roku został mianowany przedstawicielem Rządu przy Misji amerykańskiej dla rozdziału produkcji węgla na Europę Środkową z siedzibą w Morawskiej Ostrawie.

Jesienią 1919 roku rozpoczynając się przygotowania do plebiscytu na Śląsku Cieszyńskim. W tym trudnym okresie rodzina Kiedroniów była cały czas szykanowana. Pobito syna Janka, nastąpiło włamanie do domu, chora Zofia została na jeden dzień aresztowana.

15 maja 1920 roku zabrano z domu Józefa. W drodze do więzienia został ciężko pobity przez czeskie bojówki i znalazł się w orłowskim szpitalu. Po kilku dniach przy pomocy komisji plebiscytowej i przyjaciół, żona doprowadziła do przewozu męża karetką do cieszyńskiego szpitala. Najcięższe rany miał na głowie, ale ucierpiały też bardzo jego ręce, którymi zasłaniał głowę, na nogach miał skrzepy, tylko plecy przed ramionami ochronił grubym płaszczem. W obawie przed porwaniem Zofia wywiozła męża do szpitala w Krakowie.

Po pobiciu Józefa Kiedronia do sejm w Warszawie wpłynął poselski wniosek w sprawie zerwania stosunków dyplomatycznych z Czechosłowacją, ale nie został uchwalony, ponieważ przerwano nad nim pracę z powodów związanych z wojną na wschodzie.

Był na konferencji w Spa i w Paryżu. Później, pojechał jeszcze do Londynu razem z księdzem Karolem Kuliszem do pułkownika Hous'a, przyjaciela prezydenta Wilsona, prosić o interwencję w sprawie Zaolzia, ale niczego nie udało się już zmienić.

W 1920 roku kierował budową fortyfikacji na przedpolach Pragi w okresie wojny polsko-rosyjskiej. Później pracował razem z W. Korfantym w Polskim Komisariacie Plebiscytowym przy przygotowaniach do plebiscytu na Górnym Śląsku.

Przygotował wiele memoriałów dla władz alianckich uzasadniających polskie prawa do Śląska. Zajmował się też utrzymaniem eksportu węgla w dobie powstania, pieniądze z wywozu były głównym

źródłem dochodów władzy powstańczej. Udało mu się utrzymać wywóz węgla do Polski i przez Czechy na południe. Spokój i takt bardzo przydały się Józefowi w tym trudnym okresie.

Rok 1921 nie był dla rodziny szczęśliwy, musieli się na zawsze wyprowadzić z Dąbrowy, Zofia chorowała, a w grudniu umarł na zapalenie mózgu syn Janek. Został pochowany na cmentarzu ewangelickim w Cieszynie, bo tu o mieszkali. Początkowo u państwa Michejdów, a później w wynajętym mieszkaniu.

W styczniu 1922 roku został mianowany przez Józefa Piłsudskiego dyrektorem Departamentu ds. Śląskich w Ministerstwie Przemysłu i Handlu. W budynku ministerstwa otrzymał też mieszkanie. Pracował jeszcze na Górnym Śląsku, gdzie starał się zorganizować polskie władze górnicze.

W grudniu 1923 roku został ministrem przemysłu i handlu. Otrzymał wtedy wiele gratulacji, ale najbardziej wzruszały go te od rodaków z Zaolzia. Zнали go z jak najlepszej strony i jego udział w rządzie był dla nich niemalże gwarancją sukcesu. Pisali do niego „Łzy radości wyszły mi z oczu, iż jeden męczennik otrzymał najwyższe stanowisko w rządzie. Niech Bóg doda sił do wytrwania na tym posterunku bardzo trudnym, chociaż Pan do wytrwania jesteś zahartowanym przez pałki czeskie”².

Kiedy w 1924 roku przyjechał do Cieszyna był witany bramą triumfalną w pierwszej wiosce na Śląsku Cieszyńskim. Spotykał się z przyjaciółmi, jedynymi, prawdziwymi, jakich posiadał. Poznał też wtedy naocznie w Bielsku los wygnańców z Zaolzia i po powrocie do Warszawy starał się im pomagać. Wszystko to robił razem z żoną, Zofią, która całe życie była bardzo oddana sprawie Zaolzia, gdzie spędziła najpiękniejsze lata.

Do Cieszyna przybył w 1928 roku na obchody 10 rocznicy powstania Rady Narodowej Księstwa Cieszyńskiego. Jego przemówienie na akademii w teatrze było głównym punktem obchodów.



Gwiazdka Cieszyńska napisała „Jako dziecko zagłębia węglowego mógł on najlepiej wyrazić uczucia ludności Śląska. Niejedno też oko załota się łzą serdeczną, gdy zacny Mówca w złotych słowach określał uczucia miłości jakie nas łączą”³. Wyraził nadzieję, że obie części Śląska się połączą, bo ziemia pozostała polska tylko władze państwowe są inne. O Zaolziu nigdy nie zapomniał, do końca wierzył, że kiedyś wróci do Polski.

Zadania ministra u progu Niepodległej były bardzo trudne, ale współpraca z premierem, Władysławem Grabskim, układała się bardzo dobrze. Od stanu gospodarki zależała przecież pozycja nowej waluty, złotychki. To były wtedy priorytety. Inną, bardzo ważną sprawą była budowa portu w Gdyni. **Decyzję o budowie portu w Gdyni, Polska zawdzięcza jemu.** Uczynił wszystko, aby przełamać bierny stosunek do spraw morskich społeczeństwa i znacznej części czynników rządowych.

... ciąg dalszy w następnym numerze

Władysława Magiera

Dziękujemy Pani Władysławie za bezpłatne przekazanie tekstu oraz prof. Maciejowi W. Grabskiemu za udostępnienie zdjęcia.

Przypisy:

² Kirkor - Kiedroniowa Zofia: Wspomnienia, część III, Kraków 1989 r., s. 111

³ „Gwiazdka Cieszyńska” z 2.11.1921r.

Zapraszamy Czytelników do współredagowania tej kolumny. Prosimy o nadsyłanie ciekawostek związanych z Cieszynem (np. anegdot, przepisów kulinarnych, zdjęć, dokumentów, wzorów rękodzieła artystycznego itp.), które mogłyby zainteresować innych i wzbogacić wiedzę o naszym mieście. Gwarantujemy zwrot wszystkich otrzymanych materiałów.